

免費贈閱 FREE



Issue008

香港教育雜誌



www.goodschool.hk

24.05.2019

雙周刊 / 星期五出版

到校直擊

迦密愛禮信中學
關愛機會 · 登高望遠
創造機會 擴闊學生視野

教育專欄

- 想學好英語必讀時態【Tense】(一)
- 獨自溫習還是團隊溫習?
- 升中前的語文銜接準備

教育資訊

- 牛津英漢詞典 解構英語詞彙

假日好去處

- 消防及救護教育中心暨
博物館開放參觀

教育招聘

香港理工大學
工業及系統工程學系

與時並進 掌握未來



規劃升學前路

過去《香港教育雜誌》主題故事探討了不少有關中、小學的教育議題，今期主題故事特地採訪了理工大學工業及系统工程學系，為同學放榜作好準備，在此感謝他們為讀者提供重要的資訊作參考。

系主任陳鏡昌教授提到，該學系的教育目標除了傳授工業和系统工程的基本認識，同時需要助學生認清未來社會發展的需要，從而接受新挑戰。筆者對此深表認同，同學在規劃升學路線時，必須同時注意社會發展動態，與時並進，方可掌握未來。

不少同學在放榜前均會感受沉重的壓力，這種壓力除了來自個人、家人的期望，同時源於對未來的不確定和各種未知而恐懼。面對前者可以透過調整心態面對，而後者則需要切實搜集、掌握各種升學資訊，以清晰的思維去鋪排適合自己的道路。

教育傳媒往後將繼續分享實用的升學資訊，協助同學作出最理想的選擇。

Bailey Fan
bailey@edumedia.hk

CONTENTS

目錄

Issue008
24.05.2019



何玉芬校長

「讓學生開拓更廣闊的視野，找出自己興趣，
並勇於作出嘗試，全面發揮潛能。」

02 | 主題故事

香港理工大學
工業及系統工程學系
與時並進 掌握未來

08 | 到校直擊

· 迦密愛禮信中學
關愛機會 · 登高望遠
創造機會 擴闊學生視野

10 | 教育資訊

· 牛津英漢詞典 解構英語詞彙

12 | 教育專欄

· 想學好英語必讀時態【Tense】(一)
· 獨自溫習還是團隊溫習?
· 升中前的語文銜接準備

18 | 家長資訊日

· 嶺南大學香港同學會小學開放日
暨課程簡介講座
· 基督教香港信義會馬鞍山信義學校
開放日暨才藝表演
· 未雨綢繆迎放榜——多元出路最新資訊
家長講座
· 福建中學附屬學校校園開放日
暨2020-21年度招生簡介會

19 | 假日 · 好去處

· 立體全天域電影《地球故事3D》
· 消防及救護教育中心暨博物館開放參觀
· 民族舞劇《塵埃落定》
· 《木偶奇遇記》音樂劇
· 香港小交響樂團主辦《幼兒愛音樂》

20 | 教育招聘



goodschool.hk

出版：教育傳媒集團有限公司
地址：九龍長沙灣青山道485號
九龍廣場21樓03室
網址：www.edumedia.hk
www.goodschool.hk

主編：陳翠賢
編務統籌：范梓樺
美術統籌：廖智森
市場統籌：曾頌恩
技術統籌：黃榮栢
總經理：周日發

業務聯絡
電話號碼：(852) 3612 9743 / 6655 3843 
圖文傳真：(852) 3020 5738
電郵：cs@edumedia.hk
發行：教育傳媒集團有限公司
印刷：匯宜有限公司
地址：新蒲崗九龍黃大仙大有街2號
旺景工業大廈15樓C6室

免費贈閱 © 版權所有 翻印必究



19 《木偶奇遇記》音樂劇



香港理工大學 工業及系統工程學系

與時並進 掌握未來

教育——並非是一成不變的內容，應該與時並進，隨着世界在進步中，怎樣能學以致用與社會結連，甚為重要。配合現今社會科技發展的大趨勢，香港理工大學工業及系統工程學系系主任陳鏡昌教授表示，學系的教育目標，除了傳授工業和系統工程的基本知識外，亦會加強學生對創新科技知識的掌握，及幫助學生透過多元知識裝備好自己，認清未來社會發展的需要，才能接受新挑戰。

香港理工大學
工業及系統工程學系系主任

陳鏡昌教授



第四次工業革命： 智能生產成為全球趨勢

「工業4.0」概念席捲全球，智能生產成為不可或缺的一環，當中涉及使用大數據分析、物聯網等技術，從而提高生產力和效能。陳教授以工程師為例，除需要掌握基本知識，還須不斷增值自己，應付世界全球挑戰，因此該系會透過課程傳授機械人運作、大數據分析、物聯網等相關知識，亦會透過工業中心的相關訓練，培育同學，成為工程專才供應社會需求。

陳教授補充，工業及系統工業教授的技能，並不限於工程界。不同行業的大企業，包括服務性行業均需要收集大數據作出分析、調整，提高創新能力和產品質素。為了培養學生去應

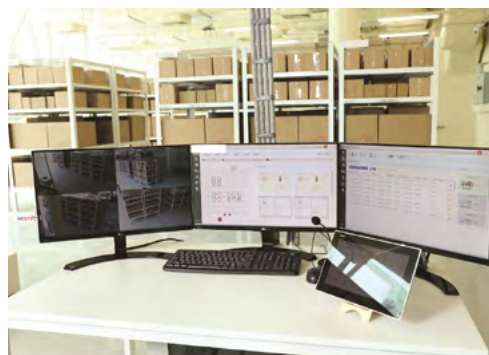
付未來的挑戰，該系課程涵蓋科學、科技、工程及數學的領域，學系亦會透過不同的研究範疇，例如：智能機器化倉庫管理系統、超精密加工技術、虛擬實境（VR）及航空營運等，務求讓學生與時並進，掌握未來。



基於工業物聯網技術的智能機器化倉庫管理系統贏得第 47 屆瑞士日內瓦國際發明獎。

智能機器化倉庫： 改良空間及人力資源

為提升倉庫揀選及補貨工序，理大與業界合作，研發出一套基於工業物聯網技術的智能機器化倉庫管理系統，並獲得第47屆瑞士日內瓦國際發明展——銀獎。李嘉敏博士指，工業4.0帶動自主機械人、工業物聯網等新興技術發展，將工業改造成高技術運作。物流系統應用於倉庫，基於雲端運算技術控制群體機械人，從「人到貨」變為「貨到人」，並由智能機器化倉庫管理系統控制中心確保貨架存放最佳位置，從中實現智能倉儲的理念，系統配合自主移動機械人，將貨物的揀選和補貨操作自動化，從而提高倉庫運作效率。



整個物流倉全用電腦系統控制。



李博士表示，這項科技應用的層面很廣泛。針對人口老化、勞動性減低的情況，以自動化資訊系統應用物流、電子商業和快遞行業上，實在是大勢所趨。系統中涉及自動化和大數據處理，她以物流、工業、銀行業為例，指出企業會透過大數據進行分析，了解客戶消費模式，該系培育的技術專才正正能回應此需要。

物流倉中的機械人，會把貨物自動領到提取貨物的客人面前。

提升倉庫揀選及補貨工序的 智能機器化倉庫管理方案

特色與優點	應用	獎項
從「人到貨」操作變為「貨到人」操作	智能倉庫	亞洲國際創新發明大獎——金獎（2018年12月）
機械人路線最佳化及避免碰撞	配送中心	亞洲國際創新發明大獎——傑出自動化發明大獎（2018年12月）
群體機械人控制	電子商務行業	第47屆瑞士日內瓦國際發明展——銀獎（2019年4月）
貨架存放位置最佳化	快遞行業	

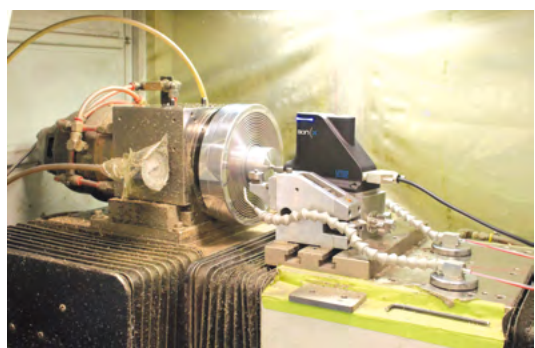


李嘉敏博士（中）的科研團隊所研發的智能機器化倉庫管理系統獲得「亞洲國際創新發明大獎」金獎及傑出自動化發明大獎。

超精密加工技術： 提高產品質量和性能



學系的超精密加工技術於日內瓦舉行的「第四十七屆國際發明展」中奪得銀獎和兩項優異獎。



Nanoform 200 雙軸超精密數控車床，可通過金剛石單點切削，加工平面、球面及非球面的精密工件及模芯。

香港理工大學超精密加工技術國家重點實驗室，是本港首間研究、推廣及應用超精密加工技術、生產精密模具及光學產品的實驗室，其前身為超精密加工中心，內地夥伴為天津大學及清華大學的精密測試技術及儀器國家重點實驗室。張志輝教授指出，隨着科技高速發展，大灣區發展超精密加工、先進光學製造等，急需擁有相關技術的專才。此外，對納米表面測量亦是一大重要技能，透過提升精度，強化產品價值，從中達至設計、超精密加工及檢測一體化，將大大拉近與歐美國家的技術差距。

有見於此願景，課程將讓學生在實驗室進行各種實驗，當中涉及電腦輔助設計，集合大數據分析，並運用人工智能分析生產數據。該實驗室亦會和國際實驗室合作，對比實驗測試，促進改良超精密加工和納米測量技術。學生從中掌握基本知識後，透過專門培訓，將成為亞太區科研的必要人才。張教授強調，生活上各種產品，諸如矯視鏡、手機部件、相機鏡頭等，均對精度有所追求，因此超精密加工技術在社會上有很大需求。



實驗室擁有先進的超精密加工設備。



用於精密製造的曲率自適應多射流自由曲面拋光系統。



超精密加工技術
國家重點實驗室主任
張志輝教授



納米拋光技術用於精密模具。

納米拋光技術運用於人工關節。



與伊利沙伯醫院合作，引用 VR 技術為學員提供抽血訓練。



鄧育明博士

虛擬實境： 模擬抽血訓練

虛擬實境（VR）系統利用電腦模擬產生一個三維空間的虛擬世界，該技術除了在遊戲娛樂事業上廣泛應用，在醫學、生活應用、工業、軍事等亦有極大發展空間。課程利用此契機，和伊利沙伯醫院合作，以VR技術讓醫護人員進行模擬抽血訓練。鄧育明博士指，設計程式時需利用3D建模，並搜集資料作挑選分類，從中分析，務求能模擬現實的抽血情況，讓醫護人員掌握基本抽血程序。

現今學校傾向運用VR提升教與學效能，勾起學生學習興趣。而相關的教學材料亦可以作立體模型方式展示，讓學生更容易明白抽象概念。



利用 MR(Mixed Reality) 技術，戴上 MR 眼鏡後便可以看見飛機引擎的三維模型。





同學可掌握航空保安、人流管制等相關知識。

航空營運： 契合三跑計劃



《香港國際機場2030規劃大綱》提出三跑道系統發展方案，為香港國際機場興建第三條跑道及其他相關配套設施，需要大量人手投入各項工程及管理。副系主任陳東榮教授指出，航空營運涉及的範圍比我們想像更廣泛，該課程能對應需求，為航空業提供軟件管理人材。透過相關實驗室，學生獲得模擬安排及控制飛機在機場升降的機會，彷彿置身控制塔，實為有意在航空界發展的同學提供一個可貴機會。除此之外，同學亦會掌握航空保安、人流管制等相關知識，並有機會在國泰航空、機管局進行實習。



陳東榮教授



陳教授強調，學生在課程掌握的知識，並不局限於航空業。他舉出一個有趣的例子：航空燃油的消費，直接與成本掛勾。透過收集大數據，包括風阻、航空高度等統計，達到降低成本的效果。此外，於短時間、有限空間內安排飛機維修，亦是考驗管理能力。有關的分析、管理技能，在各行各業均能應用。



培育人才 回饋社會

政府近年投放大量資源，推動STEM教育，讓學生在中、小學培養數理邏輯的認知，為自己找尋學習目標和興趣，升上大學後透過各種課程，強化理論，並得到實踐知識的機會，開拓眼界。香港理工大學工業及系統工程學系透過兩大組合課程，實踐多元智能學習，讓同學日後學有所成，能迎接社會變化所需，積極為社會發展培育人才。



香港理工大學
工業及系統工程學系
Department of Industrial and Systems Engineering (ISE)



關愛機會 · 登高望遠

創造機會 擴闊學生視野

「我們一直關心學生需要，除了因應學生的成長階段，為不同級別的學生訂立不同的學習目標外，更樂於為學生製造機會，讓學生開拓更廣闊的視野，找出自己興趣，並勇於作出嘗試，全面發揮潛能。」

—— 何玉芬校長

因應成長階段 訂下學習目標

何校長與老師為學生不同的成長階段，設立不同的成長任務，因應他們的需要提供適切的支援。以中五學生為例，他們的成長任務是「認識個人能力及興趣，了解多元出路；盡力學習，建立群體歸屬感。」當中包括學習範疇、生涯發展和個人及群性發展；至於中一的同學，成長任務則是「責任心及基本學習態度」，重點是協助他們適應新生活及建立歸屬感。這些成長任務因應學生的需要而精心設計，校方亦會針對一些能力較弱的學生提供每星期二至三次個別課後支援。



何校長希望學校能營造一個關愛的環境，讓學生可以茁壯成長。



STEM Team 成員參加中電校園工程師——「智慧城市」計劃，向楊局長介紹設計構思。



因應 STEM 教育及電子學習發展，設立 STEM SPACE，為學科課程及延伸活動、跨校交流、研習探究等提供多元功能與彈性兼備的空間。

把握機會 登高望遠

深信學生是否願意學習及有否上進的動力及自信，不單靠老師，而要透過學生親自領悟，讓他們決定要成為怎樣的人、遇到怎樣的機會、抱持怎樣的價值觀。何校長強調，學校固然提供不同的機會，但最重要的是學會把握。她比喻人生就像一條很長的樓梯一樣，在底層望景物時好像很近，但當我們肯花力氣逐步往上行，發覺即使相同的景物，但身處不同的位置觀看就會不一樣，所以只有登高才能望得更遠。



環境恬靜，遠離人煙，是學生成長理想地。

生涯規劃 開拓眼界

從今個學年開始，中五及中六級學生分別各有一節生涯規劃課，課堂內容包括認識自己、了解未來的出路。校方邀請不同的院校到校分享，也會走出課室進行參觀及交流；學術方面，今個學年開始，學生完成考測後，校方會分析學生的強弱項，針對他們的需要，提供最適切的支援。



同學在「與領袖對話」活動中，與著名演員蘇玉華小姐進行了一場具啟發性的對話。

展現才能 師生同樂

該校為了讓學生展現不同才能，舉辦周年「藝·文青」活動，給予學生一個展現個人才能的機會。活動期間，老師也會一展身手，帶來平日上課時沒有機會展現的才能，為學生帶來驚喜。整個活動就像嘉年華一樣，師生同樂。至於另一活動——「與領袖對話」，學生透過訪問不同業界的領袖，擴闊他們的眼光及視野，甚至發掘自己的興趣，學生的表現亦獲得不同業界領袖的讚賞。

談及學校未來的發展，何校長亦表示會盡力提升學生的英語能力，營造英語環境，透過多元化活動，讓學生走出課室，在生活上多接觸英語。



迦密愛禮信中學

地址：新界葵涌華景山道4號

創校年份：1982

學校類別：資助男女

校訓：明道律己 忠主善群

電話：3612 9177, 2744 5117

傳真：2785 4153

電郵：calfss.mail@calfss.edu.hk

網址：www.calfss.edu.hk

OXFORD
UNIVERSITY PRESS

牛津大學出版社

牛津大學出版社（中國）有限公司隸屬英國牛津大學（University of Oxford），以出版為志業，致力弘揚牛津大學推動優質研究、學術和教育的宗旨。

有關內容由牛津大學出版社授權

牛津英漢詞典 解構英語詞彙

預言與預報

Predict 和 Forecast 均表示預言、預報，兩者均為及物動詞。Predict 指根據所得信息、自身的知識、觀點或憑藉宗教或法術力量進行預測，例如 She predicted (that) the election result would be close（她預言選舉結果將很接近）、The trial is predicted to last for months（預料審訊將持續數月之久）。Forecast 通常指根據所得信息，運用科學方法進行預測或預報，如 Snow is forecast for tomorrow（預報明天有雪）、The report forecasts that prices will rise by 3% next month（報告預測下月物價將上漲3%）。留意 Forecast 的過去式和過去分詞均可作 Forecast 或 Forecasted。

資料來源：牛津高階英漢雙解詞典第9版、牛津英語同義詞學習詞典（英漢雙解版）

了解工作

Carry out 和 Perform 均指執行某項工作，不過 Carry out 強調工作的量，尤其是須持續一段時間和按計劃完成的工作，Perform 通常強調工作所涉及的技能，例如我們會說 The company has just carried out a major cost-cutting exercise（這家公司剛剛實行了一次重要的削減成本舉措），或 She performs an important role in our organization（她在我們的組織中發揮着重要的作用），但不能說 Carry out an important role 或 Perform a cost-cutting exercise。Carry out 可用於 Attack、Abuse、Assault、Assassination 和 Killing 等有害行為，但 Perform 不可以這樣用。當 Carry out 用於指從事犯罪活動時，通常都指精心策劃或組織的犯罪，例如 The massacre was carried out by enemy troops（那次大屠殺是敵軍士兵幹的）。

資料來源：牛津英語同義詞學習詞典（英漢雙解版）

下雨惹的禍

清明時節雨紛紛，如果期待已久的活動因天雨取消，大家肯定大為失望。活動因雨取消或中斷，可說 Be rained off（美式英語作 Be rained out），如 The game was rained off（比賽因雨中斷了）、It looks as if the concert is going to be rained off（看樣子音樂會要因雨取消了）。如果活動因雨取消，觀眾因而取得可延期使用的票，這票就稱為 Rain check。習語 Take a rain check（on something），意思是「下次吧」、「以後再說」，可在非正式場合中用以婉拒邀請，尤用於美式英語，例如別人邀你喝一杯，你可以說 Can I take a rain check? I must get this finished tonight（下次吧，好嗎？今晚我得把這項工作做完）。美式英語也有 Rain on somebody's parade 的說法，意思是煞風景、破壞原定計劃，例如 Drugs again rained on the Olympics' parade as another athlete tested positive for an illegal substance（興奮劑再次煞了奧運會的風景，又有一名運動員的違禁藥物檢測結果呈陽性）。

資料來源：牛津高階英漢雙解詞典第9版、牛津英語習語詞典英漢雙解版、牛津短語動詞詞典英漢雙解版



* 想知道更多豐富內容，立即掃描 QR Code 或登入 <https://www.facebook.com/OUPChina.Dictionaries>



David Exodus
International Kindergarten
SINCE 1988

David Exodus幼稚園家長開放日， 誠邀閣下蒞臨！



Alpha Plus Group成立於1931年，是英國最頂尖的國際教育集團，知名校友包括英國皇室威廉王子、哈里王子，著名音樂劇作家韋伯、經濟學家凱恩斯等，在英國和全世界都享譽盛名。David Exodus幼稚園與 Alpha Plus Group UK 合作，將英國的幼兒教育課程，融合香港的教育課程，為香港的幼兒提供全面的優質教育。

開放日資訊：

日期：2019年6月15日（星期六）

時間：早上10時至下午1時

地點：新界沙田大圍顯泰街瑞峰花園
第4座平台

開放日當天設有遊戲區、手工藝區，歡迎幼兒參與，附送小禮物乙份。

2019~2020年度招收：

1. 上午幼兒班及低班學生
2. 上午獨立班（2~3歲）
3. 下午親子班（16個月~2歲）



七月份暑期興趣班，設有歡樂親子班及有趣益智獨立班，適合三歲或以下幼兒參加。

露雲娜 老師



擁有 25 年教授英語的經驗，目睹不少學生對學習英語時存在不同程度的恐懼及困難。為提昇學生對學習英語的興趣和質量，出版書籍並研發出一套適合中國人學習英語的方法 Double R 整合法（詳見 www.doubleramalgam.com），令學生更有效、更有系統地學好英語。

想學好英語 必讀時態【Tense】（一）

不少人認為英語最難學便是文法【Grammar】，當筆者問他們認為哪些文法項目最為艱深時，很多人都會異口同聲說是時態。這也是意料之中，因時態是很多香港學生常犯的錯誤。從小學二年級到中三的學期完結前，同學每年都會經過課本、考試測驗對時態的操練，可惜並沒有對大部份同學造成得益，反而帶來不少挫敗和恐懼。最諷刺的是，不單是正在求學的學生不曉，連經歷過最少九年免費教育的大學生和在職人士，都摸不清對時態的運用，能說不出英語共有多少個時態。

筆者曾經學習過不同亞洲和歐洲語言，發現大多數外語的動詞【Verb】都有時態：韓文、日文、德文，唯獨中文沒有。對於中國人來說，學習時態的確不容易，但是並非不可能。教學的時間、編排和例子都是非常關鍵的。其實一個動詞要選擇適合的時態表達，並非想像中簡單，當中包含了其他重要概念：主動、被動和單、雙數，用者必須對全部概念有一定的認識，缺一不可。筆者發現正因為夾雜不同概念，每個動詞選中適當時態的機會率只有四十八分之一，難怪同學經常在這裏「出事」了。

合適的教學時間？

現在很多學校是從小二開始教學生時態，有些甚至從小一或幼稚園便嘗試灌輸此概念。大部份本地的課程是從現在式【Present Tense】入手，但是筆者認為這是捨易取難的做法，皆因小二或以下同學的思

維能力仍未達致這個水平。在香港，小朋友要同時間穿梭在兩種不同語言架構的中、英文，不是每位都能輕易駕馭達到兩文三語的水平。筆者認為欲速則不達，學習時態的最佳時機應為小四以後。或者你會懷疑小四以後才學會否太遲，筆者可以肯定的告訴你不會。曾有一位中一同學跟筆者說，她不懂如何運用不同的未來式【Future Tense】，說老師已花了兩星期的課堂逐一解釋，但是她仍然不明白，剛巧筆者身上帶着有關筆記，三分鐘的解說便完全解開了她的疑問。實際上，要學懂全部的時態，方法正確的話只需花上大約30小時便可，甚至更少。遺憾的是我們的教育制度，竟然讓同學不斷糾纏於一些可以花很短時間便能學懂的環節上。

欲知筆者用什麼顛覆傳統的方法去教時態，請留意下一期專欄。



王明輝 老師

英文中學通識科主任，執教近十年，亦是教科書作者。由學生時代開始，心痛今天學生為讀書考試而煩惱，但深信只要策略得宜，必定可以找到進步和成功的滿足！樂於分享學習和應試心得，希望成為莘莘學子的同路人。

獨自溫習 還是團隊溫習？

期終試在即，相信不少同學都開始整理筆記，準備應付今年的「終局之戰」。各人的溫習模式不同，關鍵是因應自己的需要和性格特質，選擇適合自己的方式。

其中一個常見的疑問，就是「自己一個閉關自修」還是「與友伴一同奮鬥」較好？大家不妨參考下表的比較：

	獨個閉關自修	與友伴一同溫習
優點	· 少一點外界干擾，較專注去沉澱和思考 · 毋須遷就他人的進度和需要，較能管理自己溫習的步伐和時間 · 彈性和自由度較高 · 毋須分心照顧其他人	· 可以互相討論，請教對方 · 有利採用「對講」方式，將溫習重點歸納，扼要和有條理地向對方解釋，互相檢視理解是否準確、合理和全面 · 情緒上更易感到身邊有人能互相支持 · 可以在躲懶或頹廢時有人監督自己
適合哪些人	· 容易因周遭的人或事而分心，甚至不自在的人 · 較重視個人空間的人 · 自主意識較強的人，討厭因他人或突發事情打擾自己進度的人 · 喜歡自由鑽研和思考的人	· 一個人溫書容易失神的人 · 知道需要努力但容易放棄，需要旁人鞭策的人 · 能力稍遜，而閉門造車根本無法讀通的人 · 溫習進度較快，但容易「水過鴨背」的人

如果大家想與友伴一同溫習，請留意：

- 人數不能太多，一般而言，4-5人已經是上限，愈多人便愈難互相遷就，協作學習的難度增加，成效大減，亦更容易互相干擾；
- 拍檔或溫習小組組員的能力高低並非最重要，能力相近可以少一點比較的壓力，能力如果有差異但成績較好的同學只要樂於分享，同樣可以各有得着；如果各有擅場的科目，更可在不同科目的溫習上協同伴伴，建立更大信心。

共通點：自律！

一個人溫習時，你魂遊丈外，旁人難以及時督促；與友伴一起溫習，可以變成無止境「吹水」，時間流逝後空嘆浪費了時間。當然，小休時聊聊天，可以紓壓和互勉，但要懂得自制。因此，不管哪個方式，前提都是一樣——自律。考試在即，懂得善用壓力，可以成為鞭策的動力；但如果只求有伴作樂，不如稍為忍一忍，留待考試過後再去盡興吧！

戰友不是對手

最後，不要視你和你的友伴為對手敵人，學習和溫習不是「零和遊戲」，不會你的朋友多一分，你便少一分，反而可以一起進步多幾分，尤其是當你要回答提問時，更可以檢視自己是否真正掌握，並透過解答過程鞏固所學。因此，無論你選擇閉關還是一同溫習，請讓你與友伴成為能夠互相鞭策又互相守望的同伴，一同努力，一起進步吧。



高慕蓮 博士

香港中文大學教育博士、
生命教育企劃有限公司董事

升中前的 語文銜接準備

小六學生即將畢業，很多在小學時對語文科很有信心、成績理想的學生，甫升上中學卻開始覺得中文科是難讀的科目。

其實只要在升中前至中一上學期，多做點銜接準備，打好基礎（如掌握有效的學習方法，包括閱讀策略、摘錄要點能力與思考工具等），就可以輕鬆過渡，比現在很多學校從初中開始，就盲目要求學生熟習公開試題型更有意義。

學生由小學升上中一時，一般會遇到的語文學習問題包括：

一 閱讀範疇

閱讀篇章內容比小學艱深，不能直接從文本內找答案；文言文增多，部份篇章（包括白話文）較長，內容較深。

建議：加強理解能力與閱讀策略的訓練。

二 說話範疇

小學階段回答問題時比較簡單，老師的支援亦較多；中學老師要求學生說話的內容充實、全面、有條理，並須針對一些議題表達個人想法，清楚解釋原因、列舉例證以支持己見，加強說服力。

建議：加強表達、推論與組織能力的訓練。

三 寫作範疇

由於寫作要求比小學高，相關功課分數可能會比以前低。因此，學生在中一初期容易有挫敗感，寫作與說話都是綜合應用能力的體現。一味追求語句表達準確，或者模仿單元內所學的寫作技巧（如修辭、描寫或說明手法等），寫出來的文章會顯得生硬亂套、有形無神。

建議：加強邏輯思考能力訓練，擴闊生活圈子及進行廣泛閱讀。

四 自學範疇

中學的考卷題型設計較多是開放式的，並沒有標準答案。學生須組織多種訊息，不能光靠背誦標準答案。

建議：培養獨立思考能力與自學習習慣，如強化預習、篩選資料、摘錄筆記、通過學習工具進行系統思考及組織資料等能力。

* 參考資料
<https://qrqo.page.link/DyT27>





小舞台大躍動 舞劇體驗之旅

香港舞蹈團 Summer 小新星

小舞台大躍動 舞台全接觸

課堂詳情：

日期 | 2019年7月15日至2019年7月17日
時間 | 10:00 AM - 1:00 PM
地點 | 沙田大會堂展覽廳
學費 | \$1560
人數 | 30人(上限)

匯演時間及日期：

日期 | 2019年7月17日
時間 | 2:30 PM - 5:00 PM
地點 | 沙田大會堂展覽廳
查詢: 3103 1811

舞動Summer小新星 現正招募！

為5-12歲兒童而設，以舞劇之舞段為教材，一連三天的課程包括中國舞訓練、創作訓練、舞蹈元素訓練及小舞台匯演，配合劇目的服裝和道具的運用，讓兒童全面及深入認識舞蹈藝術及體驗舞劇，感受跳舞的樂趣，舞出精彩暑假！家長更可於課程最後階段欣賞兒童之學習成果。



「二人同行親子」工作坊



由親子熱身活動開始，配合舞蹈道具的運用，教授互動舞蹈，讓父母可與孩子透過舞蹈同樂，促進親子關係，加強彼此之默契與感情。適合4歲或以上人士參加，男女不拘。兒童需由成人陪同參與。

小朋友學到嘢又有得玩，家長又有得睇成果展
一次過滿足晒三個願望 快D黎報名啦



日期 | 2019年8月17日 (六)
時間 | 3:00 PM - 5:00 PM
地點 | 沙田大會堂展覽廳
學費 | 二人報名\$140 (1大1小)
人數 | 最多20對參加者
查詢 | 3103 1811



2019-2020北京舞蹈學院中國舞等級考試課程 一年制課程 現已接受報名！

上環

香港舞蹈團1-3號排練室-香港皇后大道中345號
上環市政大廈8字樓

1. Level 1 (一級)

課程編號: 19-1YR-L1

時間: 11:00-12:30PM

導師: 陳豪婷

入讀資格: 5-7歲、舞蹈初學者

(參加「北京級試」考生必須於2020年6月30日或之前足5歲)

沙田

沙田大會堂地下舞蹈室-香港新界沙田源禾路一號

2. Level 2 (二級)

課程編號: 19-1YR-L2-ST

時間: 2:00-3:30PM

導師: 黃菊莉

入讀資格: 5-10歲、須考獲1級「北京級試」證書者

(參加「北京級試」考生必須於2020年6月30日或之前足6歲)

天威中心

天威中心舞蹈室-香港上環皇后大道西23號
天威中心3樓全層

3. Level 2 (二級)

課程編號: 19-1YR-L2-SC

時間: 11:00-12:30PM

導師: 林慧恩

入讀資格: 5-10歲、須考獲1級「北京級試」證書者

(參加「北京級試」考生必須於2020年6月30日或之前足6歲)

4. Level 4 (四級)

課程編號: 19-1YR-L4-SC

時間: 12:45-2:15PM

導師: 林慧恩

入讀資格: 7-10歲、須考獲3級「北京級試」證書者

(參加「北京級試」考生必須於2020年6月30日或之前足8歲)



追夢—— 從香港跑到北韓



姚汝基 老師

聖瑪加利男女英文中小學
體育科主任

人生就如一場馬拉松，朝着心中的夢想、目標，一直向前跑，即使過程中經歷跌倒、感到孤獨，有千百個放棄的理由，但只有相信自己、堅持信念，也一定能完成屬於自己的馬拉松。

本人從事體育教育十多年，眼見不少學生為自己最愛的運動付出所有及堅持到底，成就不同的夢想。今年有幸在多方的協助下，帶領學生Alex參加了四月份舉行的國際田聯總會銅級認證——北韓平壤國際馬拉松，賽前目標是在該賽事打破香港半馬男子青年組紀錄，以完夢想。

早在2018年Alex已獲得香港渣打馬拉松（渣馬）男子青年半馬組亞軍，他一直努力訓練，從那一天開始便決志要在一年後捲土重來，目標是渣馬冠軍。於是，過去一年，不但透過晨操、放學後進行練習，每逢暑假或聖誕新年，更會利用假期飛到內地作高原訓練。可惜就在今年渣馬比賽前，他病倒了。那兩星期內他幾乎沒有操練，在比賽的當天也是咳嗽連連，仍堅持到底盡力跑回終點，靠着堅毅的鬥志，辛苦了一年的美夢終於能夠成真，於2019年2月獲得渣打半馬拉松男子青年組冠軍。沒有事情能比自己經歷了艱辛的過程換取得來的成果，更享受那樣的甜味。

渣馬過後，下個目標就是北韓馬拉松，早在十二月我們已計劃一同前往北韓比賽，該賽事道路平坦，天氣清涼，介乎於十度左右，濕度亦是偏低，非常適合長途比賽的發揮。旅費方面是其中一個考慮，因此我向學校及不同的機構尋找資助，以使他減輕經濟上的負擔，最終得到他家人的支持、各方的資助，順利踏上這次追夢之旅。

比賽當天，七萬名觀眾在早上八時已集合在運動場，為所有參賽者打氣。Alex的目標是打破紀錄，可惜他在一個迴旋處位置，因受不清晰的指示影響，跑錯了方向。這額外的二百多米路段，導致他最終未能打破紀錄。但意想不到的是，在男子海外組半馬拉松中，他能夠以十七歲之齡奪得冠軍，實在是喜出望外、令人鼓舞！聽到大會宣佈「Hong Kong China」那一刻，全部觀眾的拍掌聲，以及所有香港及澳門團友的祝賀，一切如置身於奧運比賽般，讓Alex夢想成真。

在北韓的比賽點滴以及回港後受訪的經歷，對一名中學生來說，是一世難忘的回憶。我亦十分高興看到學生在跑步中找到自我，從運動中明白到為了目標，全力以赴，努力不懈的做人態度。幾天的旅程，我們亦有機會到訪當地的中學以及參觀人民大學學習堂，與北韓學生和居民交流。旅程帶給我們除了是勝利的喜悅、一世的回憶，還有對教育的反思。北韓之旅絕對是一個沉澱、反思生活的好機會，期待將來有更多的學生能衝出香港，為港爭光。



我們提供大專、中、小學，以至幼稚園及其他課程搜尋，並且透過GoodSchool網站及GoodSchool會員通訊發佈十八區不同學校開放日的資訊。

請即登入GoodSchool 網站 www.goodschool.hk/reg/news-letter 或填妥以下表格傳真 / 電郵登記成為 GoodSchool Club會員，接收最新、最快及最準確的教育及升學資訊。

姓名：_____ 聯絡電話：_____

電郵：_____

校網區域(可作多項選擇)

- | | | | | | |
|------|-------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|------------------------------|
| 香港島： | ☐ 中西區 | ☐ 灣仔區 | ☐ 東區 | ☐ 南區 | |
| 九龍： | ☐ 油尖旺區 | ☐ 深水埗區 | ☐ 九龍城區 | ☐ 黃大仙區 | ☐ 觀塘區 |
| 新界： | ☐ 葵青區 | ☐ 荃灣區 | ☐ 屯門區 | ☐ 元朗區 | ☐ 北區 |
| | ☐ 沙田區 | ☐ 西貢區 | ☐ 離島區 | | ☐ 大埔區 |

子女人數：_____

閣下有興趣接收的資訊包括：

第一部份(可作多項選擇)

- | | |
|---------------------------------------|------------------------------------|
| ☐ 幼稚園資訊 | ☐ 小學資訊 |
| ☐ 中學資訊 | ☐ 大學及專上學院資訊 |
| ☐ 海外升學資訊 | |
| ☐ 其他：請註明 _____ | |

第二部份(可作多項選擇)

- | | |
|---------------------------------------|-------------------------------|
| ☐ 學校資訊 | ☐ 課程資訊 |
| ☐ 補習資訊 | ☐ 教育新聞 |
| ☐ 其他：請註明 _____ | |

請填妥以上資料，信封面註明“GoodSchool會員申請”寄回九龍長沙灣青山道485號九龍廣場21樓03室，或傳真至3020 5738，或可掃描後電郵至 cs@edumedia.hk。

*收集個人資料聲明:

以上收集資料，謹供教育傳媒集團有限公司作本公司日後之項目聯絡及推廣用途，有關資料不會向第三方披露，如對個人資料有任何查詢，歡迎與本公司聯絡。

☐ 如閣下不希望收取教育傳媒集團有限公司的任何宣傳資訊及優惠，請打上剔號。

1

**嶺南大學香港同學會小學
開放日暨課程簡介講座**

日期：5月25日

時間：下午2時30分到5時

地點：深水埗白田街33號

備註：於網上接受報名，額滿即止，
出席簡介會時請攜同列印版確認書

參考網址：<http://www.luaaps.edu.hk>



2

**基督教香港信義會馬鞍山信義學校
開放日暨才藝表演**

日期：6月8日

時間：上午10時30分至下午4時30分

地點：馬鞍山恒安村第2校舍

備註：須填妥報名表格交回該校

參考網址：<http://www.mluthps.edu.hk>



3

**「未雨綢繆迎放榜——多元出路
最新資訊」家長講座**

日期：6月13日

時間：晚上7時至9時

地點：九龍塘沙福道19號

教育局九龍塘教育服務中心西座4樓演講廳

備註：須以電郵或傳真報名

參考網址：<https://qrqo.page.link/Rbtk6>



4

**福建中學附屬學校
校園開放日暨 2020-21 年度招生簡介會**

日期：6月29日

時間：中午12時（招生簡介會）；

下午1時30分至4時30分（校園開放日）

地點：油塘村第2期

備註：招生簡介會須作網上登記

參考網址：<http://www.fssas.edu.hk>



香港太空館主辦

立體全天域電影《地球故事 3D》



透過最新科學模型，以電腦模擬影像回到地球起源一刻，見證地球出現生命並持續繁衍，跟隨地質學家在世界各地搜集線索，重組地球的故事。通過觀賞該部立體全天域電影，讓孩子認識地球起源和進程。

日期：即日起至2019年6月30日

時間：星期一、三至六：下午2時40分、6時10分

星期日及公眾假期加開一場：上午11時10分

地點：尖沙咀梳士巴利道10號

香港太空館 何鴻燊天象廳

費用：標準票：\$32（後座）；\$24（前座）

優惠票：\$16（後座）；\$12（前座）

參考網址：<https://qrqo.page.link/QJHKL>



**消防及救護教育中心暨
博物館開放參觀**

該館設於「消防及救護學院」之內，有四層展示廳，提供一系列互動及多媒體資訊設施及展覽區，包括：「消防歷史沿革區」、「消防及救護車輛展覽區」、「重大事故區」及「英雄閣」等。該館正接受團體及個人申請參觀，需登入「網上預約系統」先作申請。



日期：團體：星期一、二、四至日：上午9時30分至下午1時、
下午2時至5時30分

個人：星期四及星期日：上午10時至中午12時、下午2時
30分至4時30分

公眾假期休館

地點：將軍澳百勝角路11號

費用：免費

參考網址：<https://fasecm.ievent.hk/event/p/12908>



香港舞蹈團主辦 民族舞劇《塵埃落定》

大型藏族民族舞劇《塵埃落定》改編自中國「茅盾文學獎」得獎同名小說，以民族音樂和吟唱配合群舞，講述二十世紀初四川藏區雪域高原的一段動人故事。孩子不但能了解藏族文化藝術及民族風情，更能在課堂以外提升對中國歷史、藝術的興趣。

日期及時間：6月1日：晚上7時45分

6月2日：下午3時

地點：沙田源禾路1號沙田大會堂演奏廳

費用：\$380、280、220、160

日期及時間：6月7至8日：晚上7時45分

6月8至9日：下午3時

地點：尖沙咀梳士巴利道10號香港文化中心大劇院

費用：\$580、480、380、280、180（夜場）

\$480、380、280、220、160（日場）

參考網址：<http://www.hkdance.com/performances/redpoppies2019>



Kids' Gallery 主辦 《木偶奇遇記》音樂劇



兒童藝廊Festival Week籌劃《木偶奇遇記》音樂劇，表演者將穿上華麗的戲服，演繹木偶如何演變成一位勇敢男孩，從而灌輸孩子正確價值觀，適合一家大小觀賞。

日期：6月8及9日

時間：上午11時、下午3時及6時30分

地點：灣仔告士打道1號

香港演藝學院 香港賽馬會演藝劇院

費用：\$420、360、280、230

參考網址：<https://qrqo.page.link/nY3dW>



香港小交響樂團主辦 《幼兒愛音樂》



指揮張碧珊將引領小朋友欣賞貝多芬、海頓等音樂家的古典樂曲，並演奏《動物嘉年華》、《跳華爾茲的貓》、《鳥》等曲目，由小動物們的音樂對話，感受音樂所抒發的情感，讓幼兒愛上音樂。

日期及時間：6月14日：晚上7時30分

6月15日：下午2時30分、5時30分

地點：中環愛丁堡廣場5號 香港大會堂劇院

費用：\$360、260

參考網址：<https://qrqo.page.link/jNQQE>





以下教育招聘職位詳情，請瀏覽「教育專業招聘網站」
網站：<https://recruit.hkfew.org.hk>

校長

幼兒學校校長

筲箕灣崇真幼兒學校 | 全職 | 香港東區

職責：應徵者必須認同基督教辦學宗旨，對幼兒教育有抱負及承擔，有良好的溝通能力及能妥善處理人際關係，樂於承擔及具教育遠見，具良好中英文書寫及表達能力。**經驗及學歷要求：**應徵者必須具備幼兒教育學士學位或以上學歷及持有教育局認同擔任幼稚園校長的資歷、最少7年或以上的行政經驗，其中不少於擔任2年學前機構校長經驗。



英文科教師（有時限常額/合約）及資深小學數學老師（合約）

浸信會天虹小學 | 全職 | 黃大仙區

職責：2019/2020年度擴班增聘英文教師。2019/2020年度增聘資深數學老師。**經驗及學歷要求：**英文老師需持有小學教育文憑及認可大學學位，亦達教師語文能力要求。資深數學老師具任教小學及培訓小學老師經驗獲優先考慮。



2019-2020 年度合約教師

順德聯誼總會伍晃端小學 | 合約 | 元朗區

職責：任教數學、常識及電腦科。**經驗及學歷要求：**必須持有相關學位教育文憑，主修數學、學識、電腦、能教授STEM或編程電腦科目優先。截止日期：2019年5月24日



小學音樂科老師（合約）

宣道會葉紹蔭紀念小學 | 全職 | 元朗區

職責：任教音樂科及其他科目教師、帶領學生出外表演及比賽。**經驗及學歷要求：**大學程度，主修音樂教育、能主理詩歌班、指揮或手鈴音樂者優先，可列明其他可兼教科目。



特殊教育支援老師SENST（常額及有時限常額）

浸信會天虹小學 | 全職 | 黃大仙區

職責：須擔任教學工作，以不同方式支援有特殊教育需要的學生例如合班分組教學、協作教學、入班支援教學、小組教學等。其餘職務亦須與支援特殊教育需要學生相關。**經驗及學歷要求：**持教育文憑及認可大學學位。有支援特殊教育學生經驗及修畢「三層課程」下的高級課程（可於任職後指定時間內完成相關培訓）獲優先考慮。



教師（全職/兼職）多名

Victoria Harbour International Education (HK) Development Co. Ltd. | 全職 | 深水埗區

職責：誠聘教師多名，教授香港中學文憑（HKDSE）科目包括：中國語文、英國語文、數學（必修部分和選修部分M1、M2）、通識教育、生物、化學、物理、經濟、地理、中國文學。**經驗及學歷要求：**持有相關科目學士學位及教育文憑；能以普通話有效溝通；熟悉香港中學文憑課程及考試評分方式；有教授香港中學文憑課程經驗者優先；有意常駐廣東地區工作者優先考慮。備註：須於廣東地區校園內授課。



全職幼兒教師

油麻地循道衛理楊震幼兒學校 | 全職 | 油尖旺區

職責：按學校服務時間當值，教導及照顧3-6歲幼兒，處理日常班務及編寫教案、設計活動、預備教材及撰寫觀察報告，編寫兒童學習歷程檔案等。**經驗及學歷要求：**香港中學會考五科合格或香港中學文憑考試五科2級以上（包括：中、英），QKT註冊證、持CE、CCW。擅琴、畫、電腦及普通話，持有效急救證書，具有關工作經驗者優先；需具愛心、耐性及使命，樂意承擔。



全職兼職普通話老師（幼兒、小學）

優優教育中心（港島） | 全職 | 灣仔區

職責：教授幼兒或小學生普通話，做好普通話課教具整理、教材編寫、課件製作、組織考試等工作。**經驗及學歷要求：**全職從事幼兒/小學教育工作三年以上；考獲國家普通話水平測試一級，並有良好的中文寫作能力；具備幼稚園教師資格者優先（擁有幼兒教育學士學位或證書的專業資格）。備註：申請截止日期：2019年6月1日。



學校行政主任

保良局莊啟程第二小學 | 全職 | 屯門區

職責：職位詳情可參閱教育局函通第37/2019號：「一校一行政主任政策」。

經驗及學歷要求：具學校行政工作經驗更佳，申請人須持有本地學士學位資歷（或同等學歷）。



學校行政主任

宣道會葉紹蔭紀念小學 | 全職 | 元朗區

職責：協助法團校董會及校長管理及推行學校的行政措施，負責統籌學校行政事務包括管理非教職員團隊、支援校董會運作、跟進資源管理、財務或採購、人事招聘、維修及文書處理等。**工作經驗及學歷要求：**持有學士學位，或具備同等學歷。



行政主任（合約）

浸信會天虹小學 | 合約 | 黃大仙區

職責：協助督導及統籌學校行政事務，支援法團校董會的運作。協助財務及資源管理，如招標、採購、非教學人員之人事管理等。協助檢視校本機制、內部行政安排及規定，履行校長指派有關工作。**經驗及學歷要求：**持有本地學士學位或同等學歷，良好中英語文及溝通能力，熟悉文書工作，有學校行政管理工作經驗及有會計知識者優先。



聘請老師

學校行政



學校行政

學校行政主任（合約）

打鼓嶺嶺英公立學校 | 合約 | 北區

職責：支援法團校董會的運作，協助學校人事及財務管理 相關職責可參閱教育局通告第 37/2019 號。

經驗及學歷要求：持有本地學士學位及同等學歷，具良好中英文能力。



2019-2020 年度合約學校行政主任

順德聯誼總會伍晃端小學 | 合約 | 元朗區

職責：協助行政財務及資源管理。經驗及學歷要求：能獨立處事，具責任感 - 良好人際及溝通技巧，良好中英文書寫能力，熟悉中英文電腦操作，持有學士學位，或具備同等學歷，有行政管理工作經驗及有會計知識者優先。到職日期：2019 年 9 月 1 日。



兼職 STEM 課程導師 / 助教

香港才能教育研究會 | 兼職 | 觀塘區

職責：負責教授 / 協助教授 STEM 課程，工作地點為各區學校及屋苑。經驗及學歷要求：具大專程度，有責任感，有相關經驗者優先。如獲聘任，須通過「性罪行定罪紀錄查核」。



全職教師

深水埗浸信會幼稚園 | 全職 | 深水埗區

職責：負責教育及照顧 3-6 歲幼兒，處理日常班務及編寫教案、設計活動、預備教材及撰寫兒童學習歷程檔案等。具音樂、美藝、電腦或戲劇教學專長優先考慮。經驗及學歷要求：持有幼兒教育證書 / 高級文憑 (CE) 或幼兒學士學位，具相關經驗優先考慮。



教學助理（入班）

保良局莊啟程第二小學 | 全職 | 屯門區

職責：協助課堂教學，協助教師處理文書工作及協助預備教具、教材及參考資料；協助推行學生活動及課外活動；校方指派的其他工作。經驗及學歷要求：學士學位。



急聘中文合約支援老師

福建中學（北角）| 合約 | 灣仔區

職責：能任教小學中文、常識科，廣東話或其他科目等，支援老師教學及課外活動。

工作經驗及學歷要求：大學或以上程度，具教育文憑，有教學經驗者優先考慮。



資訊科技助理

香港道教聯合會圓玄學院陳呂重德紀念學校 | 全職 | 觀塘區

職責：負責拍攝、影片剪輯、圖像編輯及一般電腦技術支援。

經驗及學歷要求：會考中五 / 中六文憑試或以上學歷。



學校社工

宣道會葉紹蔭紀念小學 | 全職 | 元朗區

職責：提供小學全方位輔導駐校社工服務，包括個案輔導、學生個人成長教育、家長及教師支援服務，並能善用地區資源協助學生支援工作。經驗及學歷要求：社工文憑 / 副學士 / 學位或以上學歷，認可註冊社工資歷，具三年或以上小學駐校服務或相關經驗，能獨立處理學生個案，具家長 / 家庭輔導工作經驗者優先。



校本言語治療師

保良局莊啟程第二小學 | 全職 | 屯門區

職責：支援學生、老師及家長有關言語治療服務。工作經驗及學歷要求：具學校言語治療工作經驗者優先；依教育局聘用條件；具備最少五年服務學校經驗；持有本港大學所頒授的言語及聽覺科學學士學位，或具備同等學歷；符合語文能力要求，即在香港中學文憑考試中國語文科和英國語文科考獲第二級或以上成績或具備同等成績。



Assistant Manager of Training Dept

劍橋亞洲教育 | 全職 | 油尖旺區

職責：教 3-18 歲，1 對 1 或小組學生，文職。

工作經驗及學歷要求：國際學校經驗優先，大學程度，流利普通話及英語。



導師

教學助理

資訊科技員

社工

其他

刊登招聘廣告，每個廣告低至 \$200

一個價錢，四大宣傳平台，百分百對準目標，於網站 / Apps 即時刊出！

刊登廣告或查詢：(852) 6655 3843 任小姐



以上教育招聘職位詳情，請瀏覽「教育專業招聘網站」，或下載「教育專業招聘」手機 Apps：

網站：<https://recruit.hkfew.org.hk>



IOS



ANDROID



免費教育資訊搜尋網站

<https://www.goodschool.hk>

<https://www.facebook.com/GoodSchool.hk/>



GoodSchool 好學校網站為一個免費教育資訊搜尋網站，我們除了提供學校及課程搜尋外，網站內亦上載了大量的教育界及不同學校的資訊，如《學校概覽》、《家長篇》、《升學篇》及其他學校主題刊物電子版、學校開放日、教育嘉年華活動等資訊，讓家長可以從不同角度去了解學校，從而選擇最適合的學校或學校模式給子女。

我們希望透過 GoodSchool 好學校網站，發放教育界「最新」、「最快」、「最貼地」資訊到家長和學生手上。

● 全港十八區學校概覽



● 到校直擊 報導學校最真實的一面



● 免費教育雜誌及特色刊物電子版電子版



請即登入 GoodSchool 好學校網站及上 GoodSchool Facebook 專業讚好！

